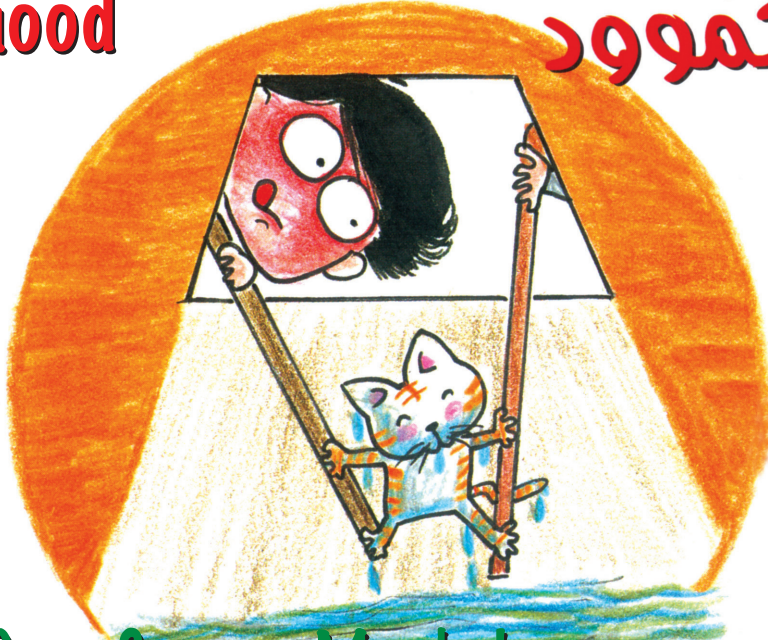


Hamood

حمود



And Open Sewage Manholes  
وتخزانات المجاري المفتوحة

سلسلة قصص توعوية  
Series of Awareness Stories

6

6



بلدية مسقط  
التوعية والإرشاد  
Muscat Municipality  
Awareness and Guidance

حمّود  
9  
خزانات المجاري المفتوحة  
Hamood  
and  
Open Sewage Manholes





حمّود في طريقه إلى البيت  
Hamood is on his way home.

فجأة يسمع حمود صوتاً  
ماذا هناك!؟



Suddenly, Hamood heard a sound what is it ?



سيارة عالقة في خزان مجاري مفتوح

A car is stuck in an open sewage manhole



مسكينه ابو رشود عليه إخراج سيارته  
Poor Abu Rashood, he should get his car out

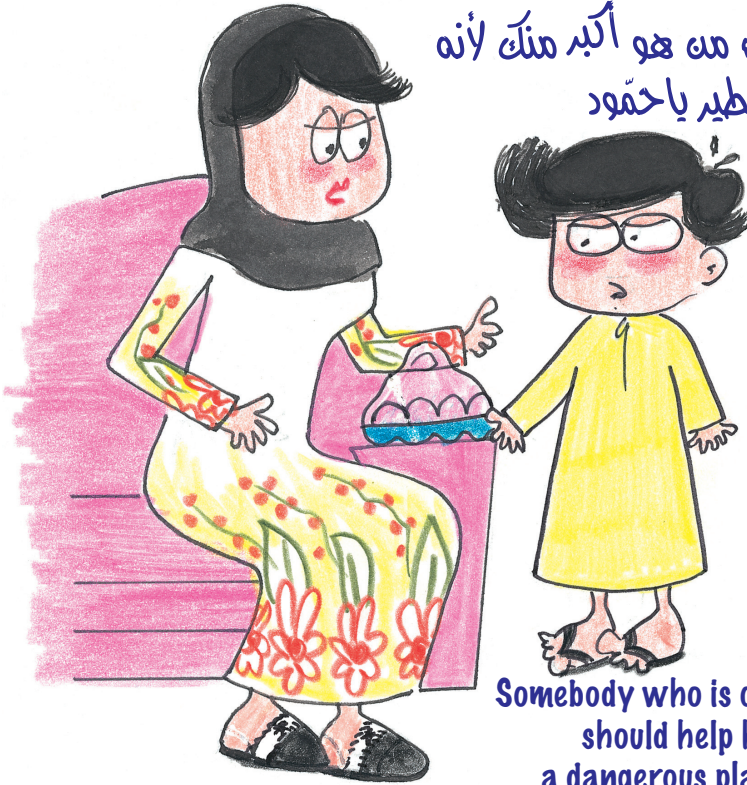


حمود لا يستطيع مساعدة أبو رشود  
Hamood cannot help Abu Rashood



وصل حمود إلى البيت  
وأخبر أمه بما رأى

Hamood arrived home  
He told his mother what he saw



ليساعده من هو ائبه منك لانه  
مكان خطير يا حمود

Somebody who is older than you  
should help him it is  
a dangerous place Hamood

بعد ساعة

After one hour



أخبرت الأم حمود أن يذهب إلى الخبز

The mother told Hamood to go to the bakery



ليحضر بعض الخبز الساخن

To bring some hot bread



في طريق العودة رأى حمود سلوم يبكي  
 On his way back, Hamood saw Saloom crying

حمّود: ماذا بك؟  
 سلوم: لقد سقطت لعبتي هناك



Hamood : what happened to you?  
 Saloom : My toy fell there.



ها!... إنه المكان الذي علفت  
فيه سيارة أبو رشود

Hi.. It is the place where  
Abu Rashood's car was stuck.

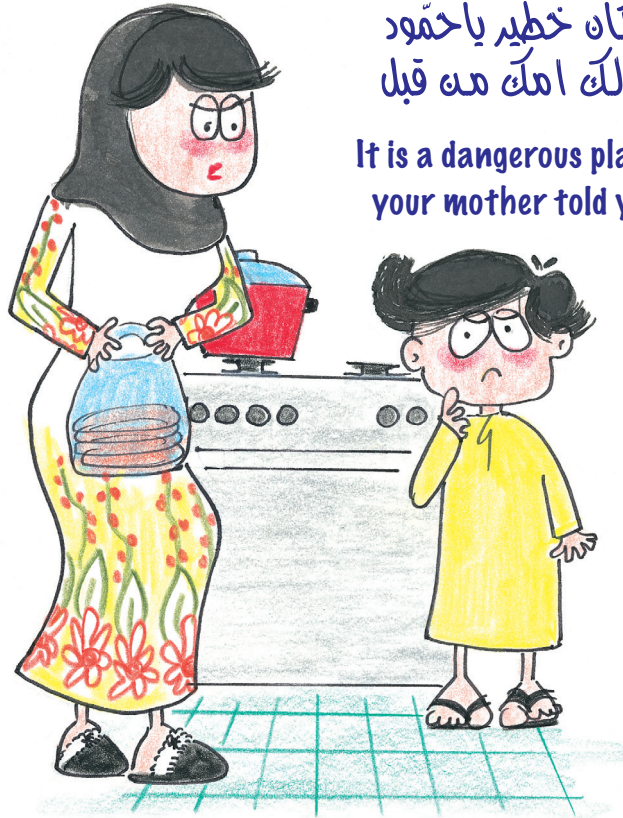
حمّود : له تستطيع أن تعثر على لعبتك انه مكان خطير

Hamood : You will not get your toy.  
It is a dangerous place





أخبر حمود أمه عن سلوم المسلمية  
Hamood told his mother about Saloom



انه مكان خطير يا حمود  
قالت لك امك منه قبل

It is a dangerous place Hamood  
your mother told you before



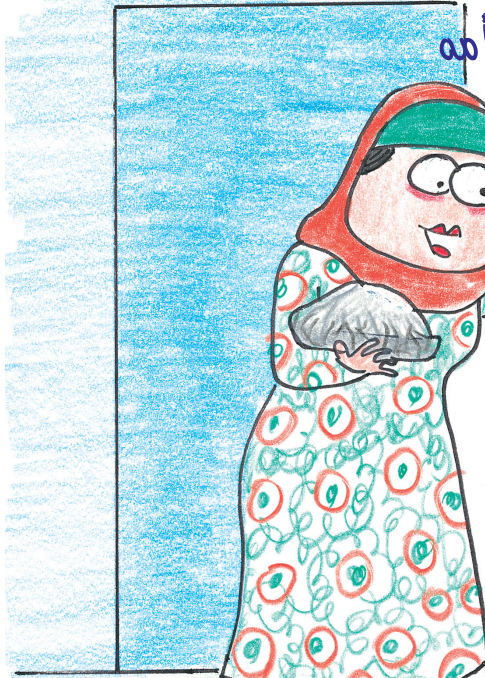
بعد نصف ساعة

After half an hour



أخبرت الأم حمّود أن يذهب إلى  
بيت الجارة أم عزوز

Mother told Hamood to  
go to the house of Um Azooz



ليقدم لها بعض ما طبخته اُمه  
to give her some of what  
she cooked



رأى حمّود صديقه جاسوم يطل برأسه

Hamood saw his friend  
Jasomm looking down



وفي طريق العودة

On the way back

صرخ حمود  
هيه ابتعد .. انه مكان خطير

Hamood shouted  
keep away .. it is a dangerous place



قال جاسوم :  
هههه هههه .. لقد سقطت قطتي

Jasoom said :  
Hi Hi .. my cat fell there



ها .. صرخ حمود :  
علينا إخراج القطة

Haa .. Hamood shouts :  
We should get it out

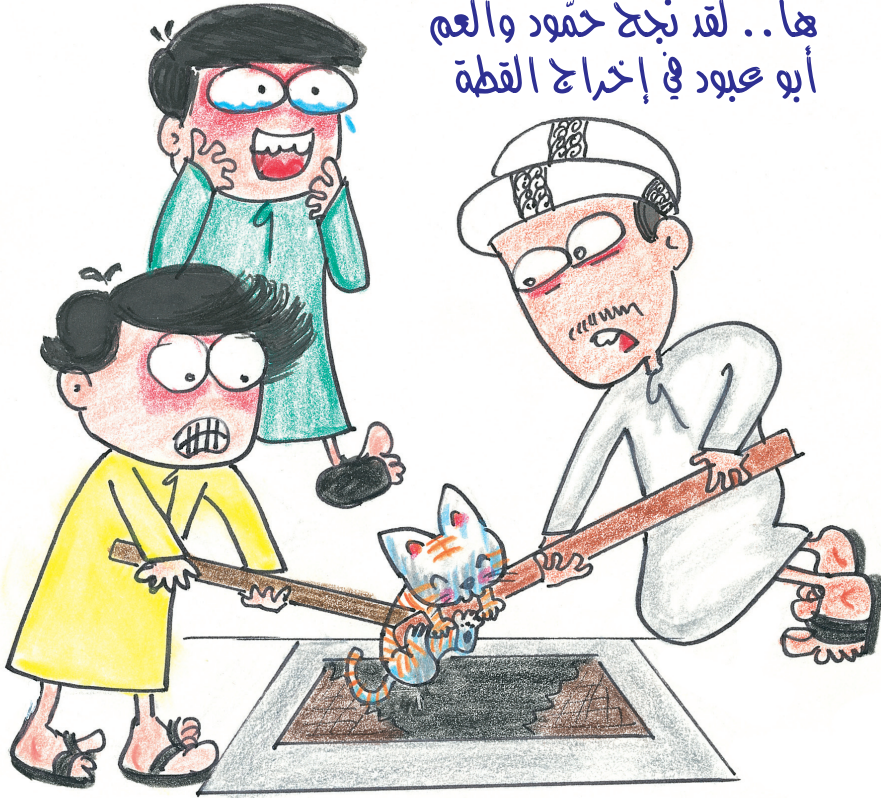


سمعه أبو عبود  
وأسرع ليساعد حمّود



Abu Abood heard him.  
He hurried to help Hamood

ها .. لقد نجح حمود والعم  
أبو عبود في إخراج القطعة



Ha .. Hamood and Abu Aboud pulled the cat out

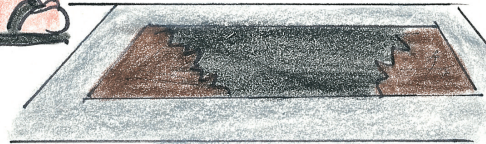


أسرع حمود إلى أبيه ليخبره  
 عن فتحة المجاري وما حدث فيها اليوم  
 Hamood went home to tell his father about the  
 manhole and what happened today.



أحضر أبو حمود غطاءً للفتحة المكسورة

Abu Hamood brought a new cover for  
the broken manhole.



قام أبو حمّود بإغلاق الفتحة  
شكّر حمّود أبيه .. فلنشكّره جميعاً .



Abu Hamood closed the manhole  
Hamood thanks his father and  
we all thank him

## سلسلة قصص توعوية مصورة

1. Hamood and Playing with Trash
  2. Hamood and Abusing Public Properties
  3. Hamood and Throwing Trash on the Beaches
  4. Hamood and Writing on the walls
  5. Hamood and Falaj Pollution
  6. Hamood and Open Sewage Manholes
  7. Hamood and the Peddler
  8. Hamood and Picking the Flowers
- ١- حمّود والعبث بالقمامة.
  - ٢- حمّود والعبث بالممتلكات العامة.
  - ٣- حمّود ورمى المخلفات في الشواطئ.
  - ٤- حمّود والكتابة على الجدران.
  - ٥- حمّود وتلوث الأفلاج.
  - ٦- حمّود وخزانات المجاري المفتوحة.
  - ٧- حمّود والبائعة المتجولة.
  - ٨- حمّود وقطف الأزهار.

9. Hamood and Water Over Flaw

٩- حمّود وتسرب الماء.

10. Hamood and Unattended Sheep

١٠- حمّود والأغنام السائبة.

11. Hamood and Hanging clothes on balconies

١١- حمّود ونشر الملابس على الشرفات.

12. Hamood and Cutting the Grass

١٢- حمّود وقص الحشائش.

13. Hamood and Chewing Tobacco

١٣- حمّود ومادة البان



Prepared by : Maryam Abdullah Al Husani

Linguistic review : Samir Salim Abdul Samad

Supervision & follow up : Nasser Khalfan Al Habsi

General Supervision : Mahmud Ali Issa

الاعداد / مريم بنت عبدالله الحسني

المراجعة اللغوية / سمير سليم عبد الصمد

الاشراف والمتابعة / ناصر بن خلفان الحبسي

الاشراف العام / محمود بن علي بن عيسى

With compliments

Awareness & Guidance

Muscat Municipality

مع تحيات/

التوعية والارشاد

بلدية مسقط

رقم الإيداع.